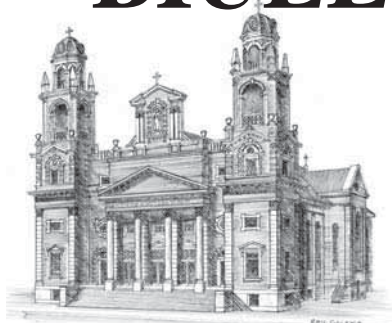


# BIULETYN NIEDZIELNY



## KOŚCIÓŁ PW. ŚWIĘTEJ TRÓJCY POLSKA MISJA DUSZPASTERSKA

1118 North Noble Street \* Chicago, IL 60642 - 4015tel. (773) 489 - 4140 \* fax: (773) 489 - 5918-mail: [parafia@trojcowo.com](mailto:parafia@trojcowo.com)

strona internetowa: [www.trojcowo.com](http://www.trojcowo.com)



Duszpasterstwo prowadzą Księża Chrystusowcy:

**Ks. Andrzej Totzke SChr - Dyrektor**

Ks. Adam Słomiński SChr - Asystent

Ks. Krzysztof Janicki SChr - Asystent

Ks. Wojciech Baryski SChr - Rezydent

**Siostry Misjonarki tel. (773) 227-9826**

**Sr. Gertruda Szymańska MChR**

Sr. Hiacynta Ratajczak MChR

Sr. Anna Strycharz MChR

**Organista - Mariusz Pluta tel. (773) -640-1379**

**SAKRAMENT CHRZTU ŚWIĘTEGO:** w **II niedzielę miesiąca** podczas Mszy św. o godz. **10:00am** i **IV niedzielę miesiąca** podczas Mszy św. o godz. **12:15pm**. Chrzest dziecka prosimy zgłosić przynajmniej miesiąc wcześniej. Katecheza przedchrzcielna w pierwszą sobotę miesiąca o godz. 5:00pm w sali pod kościołem.

**SAKRAMENT POKUTY I POJEDNANIA:** każda sobota od 4:00pm do 5:00pm oraz 30 minut przed każdą Mszą św.

**DUSZPASTERSTWO CHORYCH:** w każdy Pierwszy Piątek miesiąca odwiedzamy z posługą sakramentalną chorych parafian w domach oraz na każde wezwanie.

**SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA:** prosimy zgłaszać przynajmniej sześć miesięcy przed planowaną datą ślubu.

### **BIURO PARAFIALNE CZYNNE:**

Poniedziałek, wtorek, czwartek: od 9:00am do 1:00pm oraz od 2:00pm do 5:00pm. Środa i piątek: od 9:00am do 1:00pm oraz od 2:00pm do 7:30pm. W soboty i niedziele biuro jest nieczynne.

**MSZE ŚW. NIEDZIELNE:** 8:00am, 10:00am, 12:15pm, 4:00pm, 8:00pm

**MSZE ŚW. W TYGODNIU:** codziennie 8:00am, w każdą **środę i piątek** o 7:30pm, w Pierwszy Czwartek miesiąca o 7:30pm, w Pierwszą Sobotę miesiąca o 6:30pm.

### **NABOŻEŃSTWA:**

- Nabożeństwo ku czci św. Józefa - środa, po Mszy o 8:00am
- Nowenna do MB Nieustającej Pomocy - środa, 7:30pm
- Godzinki do NMP - niedziela, 7:30am
- Adoracja w Godzinie Miłosierdzia: piątek i niedziela - 3:00pm
- Pierwszy Czwartek miesiąca i namaszczenie olejami św. Charbela - 6:30pm
- Pierwszy Piątek miesiąca: nabożeństwo pokutne - 6:30pm i nabożeństwo uwielbienia z prośbą o uzdrowienie po Mszy św. o 7:30pm
- Pierwsza Sobota miesiąca z procesją światła - 6:30pm

## 8 stycznia 2017 - Uroczystość Objawienia Pańskiego - Trzech Króli



Dzisiaj Kościół w Stanach Zjednoczonych obchodzi uroczystość Objawienia Pańskiego, w polskiej tradycji zwanej Świętem Trzech Króli.

Co oznacza dla nas dzisiejsze święto?

Znamy je od dzieciństwa. Ewangeliczną historię o trzech mędrcach prowadzonych przez gwiazdę potrafi opowiedzieć chyba każde dziecko... Śpiewamy o tym w kolędach...

Ale nie pozwólmy, by to święto było tylko romantycznym wspomnieniem jakichś tajemniczych królów, których nawet liczba jest niepewna... Nie traktujmy tych wydarzeń jako ślicznych, bajkowych historii... Wsłuchajmy się, czego naprawdę uczy nas ta uroczystość...

Pierwsza nauka: **Bóg pragnie objawić się każdemu człowiekowi** – nawet grzesznikowi, który odszedł daleko od Niego...

Bóg pragnie spotkać każdego człowieka... Bóg daje szansę każdemu... Chcemy naśladować w tym Stwórcę – dajmy szansę każdemu człowiekowi...

Mędrcy odnaleźli Jezusa... Ale spójrzmy na ich drogę do Betlejem: ich wędrówka to kolejna nauka dzisiejszego święta: Mędrcy opuścili swoje rodzinne strony, opuścili domy, zaryzykowali daleką drogą, nie zważając na niebezpieczeństwa i trudności wędrówki...

I my **musimy coś opuścić, jeśli pragniemy dotrzeć do Jezusa**. Musimy oderwać wzrok od ziemi, spojrzeć w niebo...

Tylko wtedy dostrzeżemy naszą gwiazdę prowadzącą nas do Boga, gdy będziemy potrafili oderwać wzrok od ziemi.

I ostatnia nauka, która pozostawili nam królowie: przyszli do Betlejem, oddali pokłon Jezusowi i oddali mu dary: złoto – znak królewskiej godności Jezusa; kadzidło – znak, że to dziecko jest faktycznie Bogiem, bo kadzidło paliło się tylko przed najwyższym bóstwem i wreszcie mirrę – używaną w czasie każdego pogrzebu... **Królowie oddali więc Jezusowi to, co było cenne i potrzebne w życiu ludzi...** Nie to, co zbywało, czego mieli za dużo...

Tego uczy nas dzisiejsza uroczystość... Tego uczą trzej Mędrcy ze Wschodu... Możemy tą naukę przyjąć, albo w ogóle się nią nie przejąć, ale jeśli tak, to miejmy pretensje tylko do siebie, że coraz trudniej odnaleźć Boga w naszym życiu...

*ks. Andrzej Totzke SChr, proboszcz*

**PORZĄDEK NABOŻEŃSTW  
W OKRESIE BOŻEGO NARODZENIA**

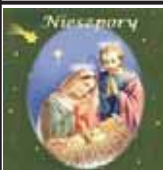
**14 stycznia, sobota – Koncert kolęd w wykonaniu  
Andrzeja Cierniewskiego**, artyści z Polski – 7:00pm  
(informacje o biletach w biurze parafialnym)

**15 stycznia, niedziela - Oplątek Parafialny**  
Po Mszy św. o 12:15pm odbędzie się Oplątek Parafialny  
organizowany przez rodziny ministranckie.

**21 stycznia, sobota – Koncert Grażyny Auguścik  
i Mieczysława Szcześniaka** – 7:00pm (informacje  
o biletach w biurze parafialnym)

**22 stycznia, niedziela – Kolędowanie całej  
parafii.** Po Mszy św. o 12:15pm odbędzie się  
koncert kolęd w wykonaniu zespołów  
muzycznych Trójcowa.

**29 stycznia, niedziela - Koncert Zimowy ZPiT  
Lajkonika** w Copernicus Center o 4:00pm



**NIESZPORY ŚWIĄTECZNE**

Zachęcamy do uczestniczenia w nieszporach  
świętecznych i zapraszamy na godz. **3:30pm**  
w każdą niedzielę do 2 lutego.

**KRAJOWY TYDZIEŃ MIGRACJI**



Coroczne obchody Krajowego Tygodnia Migracji  
rozpoczną się dzisiaj, **8 stycznia**, uroczystą Mszą św.  
o godz. **3:00pm** pod przewodnictwem  
kard. B. Cupich w katedrze Najśw. Imienia Jezus  
w Chicago. Duszpasterstwo Imigranci-Imigrantom zaprasza  
do uczestniczenia w tej uroczystości. Przyjdź i módl się  
z nami w intencji migrantów i uchodźców, a także polskich  
imigrantów w Chicago.



**KONCERT ŚWIĄTECZNY**

W najbliższą sobotę **14 stycznia**  
o godz. **7:00pm** odbędzie się  
koncert kolęd i pastorałek  
w wykonaniu **Andrzeja  
Cierniewskiego**. Bilety: \$15.



**WIZYTA DUSZPASTERSKA  
- KOLEDA**

Podtrzymujemy polski zwyczaj  
wizyty kolędowej, podczas  
której wypraszamy potrzebne  
łaski dla domowników. Rodziny  
chcące zaprosić księdza  
na kolędę (niebieskie formularze  
są dostępne pod chórem)  
prosimy o przekazanie zgłoszenia na kolędę wrzucając je do  
koszyka na składkę lub zostawiając w zakrystii.

**UROCZYŚCIŚĆ OBJAWIENIA PAŃSKIEGO**

**6 stycznia** Kościół obchodził Uroczystość Objawienia  
Pańskiego Święto Trzech Króli. W USA uroczystość  
ta przeniesiona jest na dzisiejszą niedzielę **8 stycznia**.  
*Dzisiaj jest święcenie kadzidła, mirry i kredy.* Poświęconą



kredą na drzwiach naszych domów  
umieszczamy napis: **C+M+B+2016** -  
co znaczy: *Christus mansionem benedicat*  
- *Niech Chrystus błogosławi ten dom.*



**KOPERTY PARAFIALNE**

Z tyłu kościoła zostały wyłożone koperty  
parafialne na rok 2017.

Prosimy o sprawdzenie numerów swoich  
kopert na liście według alfabetu i odebranie właściwego  
zestawu. Jeśli ktoś nie znalazł swojego zestawu, to bardzo  
proszę o kontakt z biurem parafialnym. Przy tej okazji  
bardzo zachęcamy do korzystania z kopert. Jeśli ktoś  
jeszcze się formalnie nie zapisał do parafii, proszę, aby jak  
najszybciej to uczynić. Można się zapisać nawet dzisiaj  
w zakrystii. Korzystanie z kopert jest bardzo ważne.  
Dla proboszcza, jest potwierdzeniem, że dana rodzina  
aktywnie uczestniczy w życiu parafii, dla rodziny jest  
ułatwieniem otrzymania wszelakich zaświadczeń, dla kurii  
jest dowodem, że parafia jest aktywna i parafianie biorą  
odpowiedzialność za swoją wspólnotę, a jest to bardzo  
ważny sygnał szczególnie teraz, gdy w diecezji trwa  
reorganizacja. Dlatego jeszcze raz proszę o używanie  
kopert.

**ZMIANA ADRESÓW, ZAPISY DO PARAFII  
I ZAŚWIADCZENIA O ZŁOŻONYCH OFIARACH**



Uaktualnione adresy i telefony są niezwykle  
istotną sprawą dla prawidłowego  
funkcjonowania biura parafialnego. Prosimy  
zatem naszych Parafian, którzy zmienili  
miejsce zamieszkania o podanie do biura  
parafialnego aktualnego adresu i numeru telefonu. Zachę-  
camy też tych, którzy uczęszczają do naszego kościoła,  
a nie są zapisani do parafii, by dokonali zapisu.

Parafianie, którzy potrzebują pokwitowania w celach  
podatkowych za ofiary złożone na kościół i remonty w roku  
**2016** proszeni są o wypełnienie formy umieszczonej  
poniżej. W celu otrzymania zaświadczenia z parafii,  
poniższą formę należy wyciąć, wypełnić i zwrócić do biura  
parafialnego lub zakrystii z **tygodniowym** wyprzedzeniem.

**POKWITOWANIE OFIAR ZA ROK 2016**

Nazwisko \_\_\_\_\_

Imię \_\_\_\_\_

Adres \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

Numer koperty \_\_\_\_\_



### OPLATEK PARAFIALNY



Serdecznie zapraszamy na **Oplatek Parafialny** przygotowany przez Rodziców Ministrantów. Oplatek odbędzie się za tydzień **15 stycznia, po Mszy św. o godz. 12:15pm** w sali parafialnej.

W cenie biletu jest wliczony obiad, słodki stół, ciepłe i zimne napoje (bilety: **\$25.00** dla dorosłych i **\$10.00** dla dzieci (6-12 lat)). Program przewiduje koncert kolęd zespołów młodzieżowych i dziecięcych oraz kolędowanie *Lajkonika*. **Kontakt ks. Krzysztof 773 822 9034.**

### MARSZ DLA ŻYCIA



**15 stycznia w godz. 2:00-4:00pm** organizowany jest „Marsz dla Życia” w Chicago - Downtown Chicago/ Federal Plaza (50 W. Adams w Chicago).

### PODZIĘKOWANIE ZA OFIARY



Misjonarze i dzieci ze **Szkoły Dobrego Pasterza w Kenii** z Afryki z całego serca dziękują za złożone ofiary w czasie Adwentu w wysokości **\$5,560. Bóg zapłać!** Za wszystkich dobroczyńców będzie odprawiona Msza św.



**POLACY W CHICAGO  
POLAKOM NA KRESACH  
III EDYCJA**

Narodowe Siły Zbrojne organizują zbiórkę na rzecz pomocy Rodakom mieszkającym na Wschodzie. Więcej informacji w biurze parafialnym i na plakatach w kościele.



### PIELGRZYMKA Z OKAZJI 1000 LECIA OBJAWIEN FATIMSKICH

Portugalia, Hiszpania, Francja  
**24.05-04.06.2017**

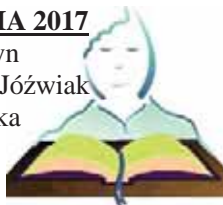
Fatima, Lizbona, Porto, Braga, Santiago de Compostella, Burgos, Lourdes, Saragossa, Montserrat, Costa Brava, Barcelona, Toledo, Madryt. **Koszt Pielgrzymki: \$2550.** Kontakt: parafia Św. Trójcy **773 489 4140, Czarek 630 292 3332**, pełny program na stronie [ww.trojcowo.com](http://ww.trojcowo.com).

**Zapisy do końca stycznia.**



### LEKTORZY - 15 STYCZNIA 2017

**8:00** M. Baran, A. Kowalski, L. Węgrzyn  
**10:00** L. Drozdowski, A. Karwowski, A. Józwiak  
**12:15** M. Kedryna, T. Wasąg, K. Jabłońska  
**4:00** Rycerze Miłosierdzia Bożego  
**8:00** Młodzież



### KONCERT MIETKA SZCZEŚNIAKA



Sounds and Notes Fundatrion zaprasza na koncert promocyjny nowego albumu Mietka Szczęśniaka: „Nierówni”. Koncert odbędzie się w sobotę **21 stycznia, godz. 7:00pm**. Bilety w cenie **\$40** można nabyć na stronie [www.soundsandnotes.org](http://www.soundsandnotes.org) lub w biurze Polameru.

### SKARBY TRÓJCOWA

Gratulujemy rodzicom i witamy w naszej wspólnocie nowo ochrzczone dziecko:  
Jacob Gieres.



Witam nowych parafian: Alicja Gorska, Emilia i Robert Wilson, Izabela i Mioslaw Rachwal.



Aktualnie do naszej Polskiej Misji Duszpasterskiej należą 1042 rodziny.

W ubiegłym roku 73 kolejne rodziny zapisały się do naszej wspólnoty parafialnej.

**Na cały nowy rozpoczęty 2017 rok wszystkim życzymy Bożego błogosławieństwa.**

### KALENDARZ TRÓJCOWA



### KALENDARZ PARAFIALNY NA ROK 2017

Zachęcamy naszych parafian i gości do nabycia nowego **Kalendarza Parafialnego** na rok 2017.

Dziękujemy tym, którzy zaangażowani byli w redagowaniu kalendarza.

### ZE STATYSTYK PARAFIALNYCH ZA 2016 ROK



**ZA WSZYSTKIE ŁASKI I BŁOGOSŁAWIEŃSTWA BOGU NIECH BĘDĄ DZIĘKI!**

**Christmas offering: \$20,256.00**

Fundusz remontu sali parafialnej: **\$163,171.00**  
Fundusz remontu głównych drzwi kościoła: **\$41,551.00**



**Wszystkim Parafianom,  
Przyjaciolom i Gościom dziękujemy  
za złożone ofiary.  
Bóg zapłać!**

## GRUPY PRZY PARAFII

1. **Anawim** - odpowiedzialna Teresa Mirabella
2. **Chór „Spiewajmy Panu”** - piątek, godz. 8:30pm. Prowadzą Eliza i Arkadiusz Górecky
3. **„Dzieci Pana Boga” (Schola)** - wtorek, godz. 6:15pm. Prowadzą ks. Krzysztof i s. Anna
4. **Dziecięcy Biblijny Krąg Filmowy** - II niedziela miesiąca, godz. 2:00pm, w bibliotece Szkoły Polskiej. Prowadzi s. Anna
5. **Dziecięce Koła Żywego Różańca** - I niedziela miesiąca, godz. 1:00pm. Odpowiedzialni ks. Krzysztof, Małgorzata Skowrońska, Agnieszka Bigos, Agnieszka Wolan
6. **Dziecięca Sekcja Szachowa** - sobota, godz. 1:00-3:00pm. Prowadzi Jan Góra
7. **Jerycho Różańcowe** - I piątek miesiąca, godz. 9:00pm. Odpowiedzialna Danuta Grabiec
8. **Katecheza dla dorosłych** - niedziela w Adwencie i Wielkim Poście, godz. 11:15pm. Prowadzi ks. Proboszcz
9. **Koła Żywego Różańca** - I sobota miesiąca, godz. 6:30pm. Odpowiedzialni ks. Proboszcz i Mira Radzik
10. **Kontraktorzy** - odpowiedzialny Bogdan Ogórek
11. **Krąg biblijny** - piątek, godz. 8:15pm. Prowadzi ks. Wojciech
12. **Instytut Dziedzictwa Polskiego** - 3 niedziela miesiąca - po Mszy św. o godz. 4:00pm. Prowadzi Alfred Karwowski
13. **Lajkonik**
  - I i II grupa reprezentacyjna - pon., godz. 6:30pm. Odpowiedzialna Halina Misterka
  - **Mały** (10-13 lat) - środa, godz. 6:30pm. Odpowiedzialna Małgorzata Łyda
  - **Krakowiaczki i Lasowiaczki** - sobota, godz. 1:00pm. Odpowiedzialna Małgorzata Łyd
14. **Lektorzy** - odpowiedzialny ks. Krzysztof
15. **Marszałkowie** - odpowiedzialny Jan Kandefer
15. **Ministranci** - sobota godz. 1:00pm i 3:30pm. Prowadzi ks. Krzysztof
  - **Ministranci z rodzinami** - I czwartek miesiąca, godz. 6:30pm.
  - **Ministranci - piłka nożna** - poniedziałek, godz. 6:30pm.
17. **Młodzież**
  - **Laboratorium wiary** - I i III niedziela miesiąca, po Mszy o godz. 12:15pm. Prowadzi ks. Krzysztof
  - **Studencka i Starsza** - niedziela, godz. 6:00pm. Prowadzi ks. Adam
18. **Orkiestra Dęta „Trójcowo”** - niedziela, godz. 11:30am. Prowadzi Kazimierz Murzański
19. **Polska Szkoła im. Trójcy Świętej** - sobota, godz. 9am-1:15pm. Prezydent - ks. Proboszcz; Dyrektor - Maria Baran
20. **Polski Program Katechetyczny** - niedziela, godz. 12:00pm-1:00pm. Koordynator - s. Anna
21. **Posługa w kawiarence** - odpowiedzialna Helena Łączyńska
22. **Rada Finansowa** - Przewodniczący Jan Kandafer
23. **Rada Parafialna** - Przewodniczący Robert Wasilewski
24. **Rycerze Miłosierdzia Bożego** - II niedziela, godz. 3:00pm i IV niedziela miesiąca spotkanie formacyjne, godz. 5:00pm. Prowadzi ks. Adam i Danuta Grabiec.
25. **Seniorzy** - III czwartek miesiąca, godz. 2:30pm. Opiekunowie: ks. Wojciech i Stanisława Ochwat
26. **Stowarzyszenie Emigracji Polskiej** - I środy, godz. 6:00pm-7:00pm; sobota, godz. 12:00pm-4:00pm; niedziela, godz. 11:45pm. Odpowiedzialny - Andrzej Zgiet
27. **Wolontariusze** - odpowiedzialna Anna Kanas
28. **Wspólnota „Jezus z Nami”** - piątek, godz. 8:15pm. Opiekun ks. Proboszcz, Lider: Paweł Magrys
29. **Wspólnoty Domowego Kościoła**
30. **Wspólnota „Rodziny Trójcy Świętej”** - II niedziela miesiąca, godz. 2:00pm. Prowadzi ks. Krzysztof
31. **Zespół młodzieżowy** - niedziela, godz. 6:00pm. Prowadzi ks. Krzysztof
32. **Zespół „Vox Domini”** - niedziela, godz. 6:00pm. Prowadzi Marzena Włosek

## **INTENCJE MSZALNE**

### **8 stycznia 2017 - Niedziela**, *Objawienie Pańskie*

- 8:00** Dziękczynna z prośbą o Boże błog. dla Dominika z okazji urodzin  
**8:00** ++Jan i Maria Woźniak  
**10:00** Dziękczynna z prośbą o łaski w 24 rocz. ślubu dla Marii i Kazimierza Guziak  
**10:00** O zdrowie i Boże błog. oraz potrzebne łaski dla Cezarego z okazji urodzin  
**12:15** +Agnieszka Silezin w 15 rocz. śmierci  
**12:15** +Stanisław Kołat  
**4:00** O Boże błog. dla Antosia Zych w 1 rocz. chrztu  
**8:00** ++Irena Sokólska w 3 rocz. śm., Józef Sokólski w 24 rocz. śmierci, Krystyna Sokólska w 61 rocz. śmierci, Waclaw i Dominika Kochańscy w rocz. śmierci

### **9 stycznia 2017 - Poniedziałek**

- 8:00** O rozeznanie woli Bożej i wytrwanie w powołaniu dla Michała Roguckiego  
**8:00** O potrzebne łaski dla Adama i Kazimiery  
**8:00** +Konrad Knopczyński  
**8:00** +Marek Kaczmarek

### **10 stycznia 2017 - Wtorek**

- 8:00** O szczęśliwą operację dla Haiili  
**8:00** O potrzebne łaski dla Natalii i Martynty Woźniak  
**8:00** Za żywych i zmarłych parafian  
**8:00** +Helena Brzezinski

### **11 stycznia 2017 - Środa**

- 8:00** ++Jolanta i Mieczysław Woźniak  
**8:00** +Tatiana Sładowski  
**8:00**+Bolesława Kwarciana  
**7:30** INTENCJE ZBIOROWE

### **12 stycznia 2017 - Czwartek**

- 8:00** O Boże błog. dla Arkadiusza Góreckiego w dniu imienin  
**8:00** O potrzebne łaski dla Sylwestra  
**8:00** +Józef Brzezinski

### **13 stycznia 2017 - Piątek**

- 8:00** +Krystyna Janicka  
**8:00** +Kazimiera i Stanisław Lis  
**8:00** +Zofia Zych  
**7:30** Dziękczynno-przebłagalna w intencji Kasi

### **14 stycznia 2017 - Sobota**

- 8:00** +Helena Brzezinski

### **15 stycznia 2017 - Niedziela**, *Chrzest Pański*

- 8:00** O zdrowie dla Heleny  
**8:00** ++Lucyna Pławecka i Witold Stolarski  
**10:00** O zdrowie i Boże błog. dla Zofii i Kazimierza w rocznicę ślubu  
**10:00** ++Władysława Kubisztal w 10 rocz. śmierci i Stanisław Kubisztal  
**12:15** Dziękczynna z okazji 5 urodzin Jasia Prędko  
**12:15** +Jan Bielanski  
**4:00** +Maria Graca w 22 rocznicę śmierci  
**8:00** Dziękczynna z prośbą o Boże błog. dla Bożeny i Roberta Wasilewskich z okazji 33 rocz. ślubu oraz o Boże błog. dla Zosii Wasilewskiej z ok. urodzin